

igbagbo ododo ati igba aforinjin  
eṣe wọn ni aye ti o jinna.

53. Bẹ si ni nwon ti ṣe aigbagbo  
si I ṣiwaju, nwon si nsọ abusọ ọrọ  
si ohun ti o pamọ lati aye ti o  
jinna.

54. A o si fi gàga si arin wọn ati  
ohun ti nwon nṣe oju kokoro rẹ  
gẹgẹbi a ti ṣe fun awọn ẹgbẹ wọn ni  
ṣiwaju. Dajudaju awọn jẹ ẹniti o  
mbẹ ninu iyemeji ti o ruju.

**(35) Suratu - Fātiri**

*Ni orukọ Ọlọhun Aṣakẹ aiyẹ,  
Aṣakẹ ọrun.*

1. Ọpẹ ni fun Ọlọhun Olupilẹda  
awọn sanma ati ilẹ, Oluṣe Malaika  
ni awọn ojiṣe kan ti nwon ni iyẹ  
meji ati męta ati męrin. A ma ṣe  
alekun ohun ti O ba fẹ ninu ẹda.  
Dajudaju Ọlọhun ni Alagbara lori  
gbogbo nkan.

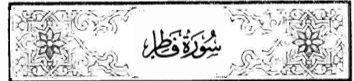
2. Ohunkohun ti Ọlọhun ba ṣi  
ona rẹ silẹ fun awọn enia niti ikẹ,  
kò si ohun ti o le da a duro, atipe  
ohunkohun ti (Ọlọhun) ba mudani  
kòsi ẹniti o le mu u wa lẹhin Rẹ.  
Atipe On ni Alagbara, Ọlọgbon.

3. Ẽnyin enia, ẹ ma ranti idẹra ti  
Ọlọhun ti o mbẹ lori nyin, nṣe  
oluda kan ha mbẹ yatọ si Ọlọhun ti  
o le ma pese fun nyin lati sanma ati  
ilẹ? Kòsi ọlọhun miran ayafi On.

مَكَانٍ بَعِيدٍ ﴿٥٣﴾

وَقَدْ كَفَرُوا بِهِ مِنْ قَبْلُ وَيَقْدُونَ  
بِالْغَيْبِ مِنْ مَكَانٍ بَعِيدٍ ﴿٥٤﴾

وَحِيلَ بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ مَا يَشْتَهُونَ كَمَا فُعِلَ بِأَشْيَاعِهِمْ  
مِنْ قَبْلُ إِنَّهُمْ كَانُوا فِي شَكٍّ مُرِيبٍ ﴿٥٥﴾



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَلْحَمْدُ لِلَّهِ فَاطِرِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ جَاعِلِ الْمَلَكِيَّةِ  
رُسُلًا أُولَىٰ أَجْنِحَةٍ مَثْنَىٰ وَثُلَاثَ وَرُبْعَ ۚ يَزِيدُ فِي الْخَلْقِ  
مَا يَشَاءُ ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿١﴾

مَا يَفْتَحِ اللَّهُ لِلنَّاسِ مِنْ رَحْمَةٍ فَلَا مُمْسِكَ لَهَا  
وَمَا يُمْسِكِ فَلَا مُرْسِلَ لَهُ مِنْ بَعْدِهِ ۗ  
وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴿٢﴾

يَتْلُوهَا النَّاسُ أَذْكَرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْهِمْ هَلْ مِنْ خَلْقٍ  
عِندَ اللَّهِ يَرْزُقُكُمْ مِنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ لَا إِلَهَ  
إِلَّا هُوَ فَادْفَعُوا نُفُوسَكُمْ ﴿٣﴾

Èşe ti ę fi nşeri (Kuro ni bi imo  
Qlõhun ọba yin lọkan ati ijõsin fun  
U)?

4. Bi nwõn ba si pe ọ ni opurọ,  
dajudaju nwõn ti pe awõn ojışę ni  
opurọ şiwaju rẹ. Atipe ọdọ Qlõhun  
ni a o da gbogbo awõn ọrọ padasi.

5. Ẽnyin enia, dajudaju adehun  
ti Qlõhun jẹ otitọ, ę maşe jẹki  
igbesi aiye tan nyin jẹ. Atipe ki ę  
maşe jẹ ki atannijẹ tan nyin jẹ si  
Qlõhun.

6. Dajudaju ẹşu jẹ ọta kan fun  
nyin, nitorina ki ẹnyin na mu u ni  
ọta. Dajudaju on a ma pe awõn ijọ  
rẹ ki nwõn le ba jẹ ọkan ninu erọ  
ina jonijoni.

7. Awõn ẹniti nwõn şe aigbagbo,  
iyà ti o le gidigidi mbẹ fun wõn.  
Atipe awõn ẹniti nwõn gbagbo ni  
ododo ti nwõn si şe işę rere, aforiji  
ati ẹsan ti o tobi mbẹ fun wõn.

8. Njẹ ẹniti a şe işę buru rẹ ni  
oşọ fun u ti o si nwo o si işę rere?  
Nitorina dajudaju Qlõhun ma nfi  
ẹniti O ba fẹ silẹ ninu işina A si ma  
fi ẹniti O ba fẹ mọna, nitorina ma  
lo ẹmi rẹ danu niti ibanujẹ lori  
wõn. Dajudaju Qlõhun na ti mọ  
ohun tin wõn nşe nişę.

9. Atipe Qlõhun ni Ẽniti nfi  
awõn atẹgun ranşę ti A fi ntu (dari  
rẹ) awõn ẹşu ojo ka A si ma nfi

وَأَن يَكذِبُوا فَقَدْ كَذَّبَتْ رَسُولٌ مِّن قَبْلِكَ  
وَأَنَّ اللَّهَ يَرْجِعُ الْأُمُورَ ۝٤

يَأْتِيهَا النَّاسُ إِن وَعَدَ اللَّهُ حَقًّا فَلَا تَعْرَنُّكُمْ الْحَيَاةُ  
الدُّنْيَا وَلَا يَغْرَنُّكُمْ بِاللَّهِ الْغُرُورُ ۝٥

إِنَّ الشَّيْطَانَ لَكُمْ عَدُوٌّ فَاتَّخِذُوهُ عَدُوًّا إِنَّمَا يَدْعُوا  
حِزْبَهُ لِيَكُونُوا مِنْ أَصْحَابِ السَّعِيرِ ۝٦

الَّذِينَ كَفَرُوا لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ وَالَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا  
الصَّالِحَاتِ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَأَجْرٌ كَبِيرٌ ۝٧

أَفَمَن زُيِّنَ لَهُ سُوءُ عَمَلِهِ فَرَأَاهُ حَسَنًا فَإِن لَّو يَظُنُّ  
مَن يَشَاءُ وَيَهْدَى مَن يَشَاءُ فَلَا تَذْهَبْ نَفْسُكَ  
عَلَيْهِمْ حَسْرَتًا إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ بِمَا يَصْنَعُونَ ۝٨

وَاللَّهُ الَّذِي أَرْسَلَ الرِّيحَ فَتُبْرِئُ مَجْآبِ أَرْضِهِ إِلَى بَلَدٍ

omi na fun ilu kan ti o ti kú mu A si ma fi ji ilè lèhin ikù rẹ̀. Bayi na ni igbende.

10. Ẹniti o ba nfẹ titobi, (ki o mọ pe) ti Ọlọhun ni gbogbo titobi. Ọdọ Rẹ̀ ni ọrọ ti o dara ngunkè lọ isẹ rere asi maa gbe (ọrọ ti o dara) lọ si oke (lọdọ Ọlọhun). Atipe awọn ti nwon npete buburu, iyà ti o le mbẹ fun won atipe ete awon elewonyi ni yio parun.

11. Atipe Ọlọhun lo ẹ da nyin lati inu iyepẹ, lèhinna lati inu omi gbọlọgbọlọ, lèhinna O ẹ nyin ni takotabo, atipe obirin kan kò ni ni oyun bẹ si ni kò ni bi omọ ayafi ki (Ọlọhun) mọ nipa rẹ̀. Atipe ẹmi ẹnikan kò ni gun bẹni ẹmi kan ko ni kuru ayafi ki o ma bẹ ninu tirà kan. Dajudaju eleyi jẹ irorun fun Ọlọhun.

12. Atipe awon ibu odo meji kò le ba ara won dogba: eyi jẹ omi tutu ti o dun ti o rorun lati mu; atipe eleyi jẹ omi iyọ ti o mu'ro. Atipe lati inu gbogbo won ni ẹ ti nje awon eran tutu (Eja), ẹ si tun nmu jade ohun oşo ti ẹ nlo. Ire yio si tun ri awon oko ti o nlā omi lo ninu rẹ̀, ki ẹ le ma wa ninu ore ajulo Rẹ̀ ki ẹ si le ba ẹ ope.

13. On mu oru ko sinu oşan, A si ma fi oşan na ko sinu oru, O si tun te orun ati oşupa lori ba, okokan

مَاتَ فَأَحْيَيْنَاهُ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا كَذَلِكَ  
النُّشُورُ ﴿١٠﴾

مَنْ كَانَ يُرِيدُ الْعِزَّةَ فَلِلَّهِ الْعِزَّةُ جَمِيعًا إِلَيْهِ يَصْعَدُ  
الْكَبِيرُ الطَّيِّبُ وَالْعَمَلُ الصَّالِحُ يَرْفَعُهُ وَالَّذِينَ  
يَمْكُرُونَ السَّيِّئَاتِ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ  
وَمَكْرُؤُهُمْ هُوَ يَبُورُ ﴿١١﴾

وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ مِنْ نُطْفَةٍ ثُمَّ جَعَلَكُمْ  
أَزْوَاجًا وَمَا تَحْمِلُ مِنْ أُنْثَى وَلَا تَضَعُ إِلَّا بِعِلْمِهِ  
وَمَا يَعْمَرُ مِنْ مُعَمَّرٍ وَلَا يُنْقِصُ مِنْ عُمُرِهِ  
إِلَّا فِي كِتَابٍ إِنَّ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ ﴿١٢﴾

وَمَا يَسْتَوِي الْبَحْرَانِ هَذَا عَذَبٌ فُرَاتٌ سَائِفٌ  
شَرَابُهُ، وَهَذَا مِلْحٌ أُجَاجٌ وَمَنْ كُلَّ تَأْكُلُونَ  
لِحِمًا طَبْرًا أَوْ تَسَخَّرُونَ حَلَبَةً تَلْسُوفُهَا  
وَتَرَى الْفَلَكَ فِيهِ مَوَازِلَ تَبْنَعُونَ مِنْ فَضْلِهِ  
وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ﴿١٣﴾

يُولِجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَيُولِجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ

wɔn nrin fun igba kan ti a yan. Eyi ni Qlɔhun Oluwa nyin; ti Rẹ ni ijɔba. Atipe awɔn nkan ti ɛ nkepe lẹhin Rẹ nwɔn kò ni agbara lori ẹpo horo dabinu kan.

14. Bi ɛnyin ba pe wɔn, nwɔn kò le gbɔ ipe nyin rara; bi nwɔn tilẹ gbɔ, nwɔn kò ni da nyin lohun. Ti o ba si di oḡo ajinde nwɔn yio kò fifi wɔn ɛe orogun ti ɛ fi wɔn ɛe (pẹlu Qlɔhun). Bẹ si ni kòsi ɛniti o le fun ɔ ni iro gẹgẹbi ti (Qlɔhun) Alamotan.

15. Ẹnyin enia, alaini ni ɛ jẹ si Qlɔhun. Qlɔhun si ni Qlɔrɔ Qba-Qlɔpẹ.

16. Bi O ba fẹ yio mu nyin lɔ, yio si mu ɛda tutun wa.

17. Atipe eyini kò nira fun Qlɔhun.

18. Atipe olu ru ɛru ɛɛ kan kò ni le ru ɛru ɛɛ ti ɛlomiran. Ti ɛniti ɛru pa ba pe ɛlomiran si gbigbe rẹ, kò ni le gbe nkankan ninu rẹ bi o fẹ ki o jẹ ɛbi ti o sunmọ. (Sugbɔn) iwɔ yio kan le se kilɔ kilɔ fun awɔn ɛniti nwɔn nbẹru Oluwa wɔn ni ipamọ ti nwɔn si gbe irun duro. Atipe ɛniti o ba fọ ara rẹ mọ dajudaju o fọ ɔ mọ fun ori ara rẹ ni, ɔdɔ Qlɔhun ni apadasi.

19. Atipe afoju ati ɛniti o riran nwɔn kò le dɔgba.

وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ كُلٌّ يَجْرِي لِأَجَلٍ مُّسَمًّى ذَلِكُمْ اللَّهُ رَبُّكُمْ لَهُ الْمُلْكُ وَالَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ مَا يَمْلِكُونَ مِنْ قِطْمِيرٍ ﴿١٣﴾

إِنْ تَدْعُوهُمْ لَا يَسْمَعُوا دَعَاءَكُمْ وَلَا يَسْمَعُوا مَا اسْتَجَابُوا لَكُمْ وَيَوْمَ الْقِيَامَةِ يَكْفُرُونَ بَشْرِكُمْ وَلَا يُنَبِّئُكَ مِنْهُ خَيْرٌ ﴿١٤﴾

يَا أَيُّهَا النَّاسُ أَنْتُمُ الْفُقَرَاءُ إِلَى اللَّهِ وَاللَّهُ هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيدُ ﴿١٥﴾

إِنْ يَشَاءُ يُدْهِبْكُمْ وَيَأْتِ بِخَلْقٍ جَدِيدٍ ﴿١٦﴾

وَمَا ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ بِعَزِيزٍ ﴿١٧﴾

وَلَا تَنْزِيلُ الْوَارِثَةِ وَتَذٰلِكَ أُخْرٰى وَإِنْ تَدْعُ مُثْقَلَةٌ إِلَىٰ جِهْلِهَا لَا يَحْمِلُ مِنْهُ شَيْءٌ وَلَوْ كَانَ ذَا قُرْبٰى ۗ إِنَّمَا تُنذِرُ الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُم بِالْغَيْبِ وَأَفَامُوا الصَّلٰوةَ وَمَنْ تَرَكَ فَإِنَّمَا يَتَرَكَ لِنَفْسِهِ ۗ وَإِلَى اللَّهِ الْمَصِيرُ ﴿١٨﴾

وَمَا يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ ﴿١٩﴾

20. Atipe okunkun ati imọlẹ (nwọn kò le dọgba).

وَلَا الظُّلُمَاتُ وَلَا النُّورُ ﴿٦٥﴾

21. Atipe ibōji ati òrùn yanyan (nwọn kò le dọgba).

وَلَا الظُّلُّ وَلَا الخُرُوءُ ﴿٦٦﴾

22. Atipe awọn alāye enia ati awọn oku enia nwọn kò le dọgba. Dajudaju Ọlọhun lo nfun ẹniti O fẹ ni ọrọ gbọ, atipe irẹ kò le fun ẹniti o wa ninu sare ni ọrọ gbọ.

وَمَا يَسْتَوِي الْأَحْيَاءُ وَلَا الْأَمْوَاتُ إِنَّ اللَّهَ يُسْمِعُ مَن يَشَاءُ  
وَمَا أَنتَ بِمُسْمِعٍ مَن فِي الْقُبُورِ ﴿٦٧﴾

23. Kò si ohun ti irẹ jẹ ju oluṣe ikilọ lọ.

إِن آتَ إِلَّا نَذِيرٌ ﴿٦٨﴾

24. Dajudaju A ran ọ niṣẹ pẹlu ododo ni olufunni niro idunnu ati oluṣe ikilọ. Kòsi iran kan ti oluṣe ikilọ kò ti rekoja larin wọn.

إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ بِالْحَقِّ بَشِيرًا وَنَذِيرًا وَإِن مِّنْ أُمَّةٍ  
إِلَّا خَلَّافِيهَا نَذِيرٌ ﴿٦٩﴾

25. Atipe ti nwọn ba pe ọ ni opurọ, dajudaju awọn ẹniti o ti siwaju wọn tipe (awọn ojiṣẹ wọn) ni opurọ, (nigbati) awọn ojiṣẹ wọn wa ba wọn pẹlu alaye ti o yanju ati awọn tira ati akọsilẹ ti o ni imọlẹ.

وَإِن يَكذَّبُوكَ فَقَدْ كَذَّبَ الَّذِينَ مِن قَبْلِهِمْ  
جَاءَتْهُمْ رُسُلُهُم بِالْبَيِّنَاتِ وَبِالزُّبُرِ وَبِالْكِتَابِ  
الْمُنِيرِ ﴿٧٠﴾

26. Lẹhinna Mo mu awọn ẹniti nwọn ṣe aigbagbọ, nitorina bawo ni iyà ti Mo fi jẹ awọn ẹniti o ṣe atako ọrọ Mi ti le koko to?

ثُمَّ أَخَذْتُ الَّذِينَ كَفَرُوا فَكَيْفَ كَانَ نَكِيرِ ﴿٧١﴾

27. Irẹ kò ha ri (i) ni pe dajudaju Ọlọhun l'ọ sọ omi kalẹ lati sanma, nigbana Awa si fi mu awọn eso jade ti nwọn jẹ orisiri si ni awọ? Ati pe ninu awọn oke oju-ona wa ni funfun ati pupa ti àwọ wọn yatọ si ara wọn ati awọn dudu kirikiri.

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ أَنزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجْنَا بِهِ  
ثَمَرَاتٍ مُّخْتَلِفًا أَلْوَانُهَا وَمِنَ الْجِبَالِ جُدَدٌ بِيضٌ  
وَحُمْرٌ مُّخْتَلِفٌ أَلْوَانُهَا وَعَرَبِيدٌ سُودٌ ﴿٧٢﴾

28. Atipe o wa ninu awon enia ati awon eranko ati awon eran elese-merin ti awo won yatọ si ara won gegebi awon eleyi. Şugbon awon ti o nberu Qlohun nikan ninu awon erusin Re ni awon oni mimo. Dajudaju Qlohun ni alagbara, Alaforiji.

29. Dajudaju awon eniti nwon nke tira Qlohun ti nwon si gbe irun duro ti nwon si na ninu ohun ti A pese fun won ni kọkọ ati ni gbangba, nwon nse ireti owo kan ti ko ni parun.

30. Ki O le se asepe esan won fun won ki O si le se alekun fun won ninu ore-ajulo Re. Dajudaju On ni Alaforiji, Oludupe lopolopo.

31. Atipe ohun ti A fi ranse si o ninu tira na on ni ododo ti o pe awon (tira) ti o siwaju re lododo. Dajudaju Qlohun ni Alamotan, Oluriran nipa awon eru Re.

32. Leginna A je tira na logun fun awon eniti A sa lesa ninu awon erusin Wa: eniti o je alabosi fun ori ara re wa ninu won, oluse dede wa ninu won, oluse yarayara si (ise) rere wa ninu won pelu iyoda Qlohun. eyini, on ni oreajulo ti o tobi.

33. Awon ogba-idera ibugbe ti o wa titi, nwon yio wo inu re, a o se

وَمِنَ النَّاسِ وَالْذَوَابِّ وَالْأَنْعَامِ  
مُخْتَلِفٌ أَلْوَانُهُ كَذَلِكَ إِنَّمَا يَخْشَى اللَّهَ  
مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ غَفُورٌ ﴿٣٨﴾

إِنَّ الَّذِينَ يَتْلُونَ كِتَابَ اللَّهِ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ  
وَأَنْفَقُوا مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ سِرًّا وَعَلَانِيَةً  
يَرْجُونَ تَجْرَةً لِنَفْسِهِمْ إِنَّهُمُ لَأُولُو  
الْبُيُوتِ لِيُزِيدَهُمُ أَجْرَهُمْ وَيَزِدَّهُمْ مِنْ فَضْلِهِ  
إِنَّهُ غَفُورٌ شَكُورٌ ﴿٣٩﴾

وَالَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ مِنَ الْكِتَابِ هُوَ الْحَقُّ  
مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ إِنَّ اللَّهَ بِعِبَادِهِ  
لَخَبِيرٌ بَصِيرٌ ﴿٤٠﴾

ثُمَّ أَوْرَثْنَا الْكِتَابَ الَّذِينَ اصْطَفَيْنَا مِنْ عِبَادِنَا  
فَمَنْهُمْ مَطَّالٍ وَالْمُنْفِقُ. وَمِنْهُمْ مَقْتَصِدٌ وَمِنْهُمْ  
سَابِقٌ بِالْخَيْرَاتِ يُأْتِنَ اللَّهُ ذَلِكَ  
هُوَ الْفَضْلُ الْكَبِيرُ ﴿٤١﴾

جَنَّتٌ عَدْنٌ يَدْخُلُونَهَا يُحَلَّوْنَ فِيهَا مِنْ أَسَاوِرَ

won loşo awon kerewu wura ati okuta owó iyebiye ninu rẹ, atipe aşo ti nwon yio ma wò ninu rẹ şeda-alari.

34. Nwon yio si sope: Ope ni fun Olohun ti Ó mu ibanjuje kuro fun wa. Dajudaju Oluwa wa ni Alaforiji, Oludupe loşoloşo.

35. Eniti O so wa kalẹ si ile ibugbe ti yio ma wa titi; ninu òre-ajulo Rẹ, ti wahala kò ni kan wa ninu rẹ ti a kò si ni karẹ ninu rẹ.

36. Awon eniti nwon si se aigbagbo, ina Jahannama mbẹ fun won; a kò ni pin emi won depo ti nwon yio fi ku, a kò si ni gbe ninu iyà bẹ fuyẹ fun won. Bayi ni A o san awon alaimore ni ẹsan.

37. Atipe nwon yio ma wa iranloşo ninu rẹ (won yio sope): Oluwa wa mu wa jade, ki awa ba le se işe rere ti o yatọ si iru eyi ti a ti se ri. Nje A kò ti fun nyin ni emi lo ni asiko ti eniti yio gba iranti ti fi gba iranti Oluše kilokilo si wa ba nyin nitorina ẹ to iyà wò; kò ni si alatilehin fun awon alabosi.

38. Dajudaju Olohun ni Onimimò ohun ti o pamọ si sanma ati ile. Dajudaju On ni Onimimò nipa ohun ti o wà ninu igbaiya.

39. On ni Eniti O se nyin ni arole ni orile. Eniti o se aigbagbo,

مِنْ ذَهَبٍ وَلُؤْلُؤًا وَلِبَاسُهُمْ فِيهَا حَرِيرٌ ﴿٣٦﴾

وَقَالُوا الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَذْهَبَ عَنَّا الْحَزْنَ

إِنَّ رَبَّنَا لَغَفُورٌ شَكُورٌ ﴿٣٧﴾

الَّذِي أَحَلَّنَا دَارَ الْمَقَامَةِ مِن فَضْلِهِ لَآ يَسْتَأْذِنُ

فِيهَا نَصَبٌ وَلَا يَمَسُّنَا فِيهَا الْغُوبُ ﴿٣٨﴾

وَالَّذِينَ كَفَرُوا لَهُمْ نَارُ جَهَنَّمَ لَا يُقْضَىٰ عَلَيْهِمْ

فِيهَا نَوْءٌ أَوْ لَا يُخَفَّفُ عَنْهُمْ مِنْ عَذَابِهَا كَذَلِكَ

نَجَزَىٰ كُلَّ كَفُورٍ ﴿٣٩﴾

وَهُمْ يَبْصُرُونَ فِيهَا رَبَّنَا أَخْرِجْنَا نَعْمَلْ صَالِحًا

عَرَىٰ الَّذِي كُنَّا نَعْمَلُ أَوَلَمْ نَعْمَرْكُمْ

مَا يَتَذَكَّرُ فِيهِ مَن تَذَكَّرَ وَجَاءَكُمُ النَّذِيرُ

فَذُوقُوا مَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ نَصِيرٍ ﴿٤٠﴾

إِذْ رَجَعَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ غَيْبَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ

إِنَّهُ عَلَيْهِمْ بَدَاتِ الصُّدُورِ ﴿٤١﴾

هُوَ الَّذِي جَعَلَكُمْ خَلَائِفَ فِي الْأَرْضِ مَن كَفَرَ فَعَلَيْهِ

aigbagbọ rẹ wa lori rẹ. Aigbagbọ wọn kò le ẹ alekun fun awọn alaigbagbọ ni ọdọ Oluwa wọn ayafi ibinu; aigbagbọ wọn kò le ẹ alekun fun awọn alaigbagbọ ayafi àdanù.

40. Sope: Njẹ ẹnyin ri ohun ti ẹnyin fi nṣe orogun si Ọlọhun awọn ti ẹnyin nkepe lẹhin Ọlọhun? Njẹ ẹ le fi han mi kini ohun ti nwọn da ni ẹda ni orilẹ, tabi nwọn ni ipin ninu sanma? Tabi A ti fun wọn ni Tirà kan ti nwọn wa lori alaye nipa rẹ? Bẹkọ, apakan awọn alabosi nwọn ko se ileri kankan fun apakeji ayafi itanjẹ.

41. Dajudaju Ọlọhun lo mu sanma ati ilẹ duro ẹinṣin ti nwọn kò fi yẹ kuro (ni aye wọn). Ti nwọn ba si yẹ kuro (ni aye wọn), kò si ẹnikan ti o le mu wọn duro lẹhin Rẹ. Dajudaju On jẹ Onisuru, Oludarijini.

42. Atipe nwọn fi Ọlọhun bura ni ibura wọn ti o le julọ pe ti olukilọ kan ba wa ba wọn, nwọn o tona ju iran-kiran lọ. ẹugbọn nigbati olukilọ wa ba wọn, kò le wọn kun ni nkankan afi sisa ni nwọn nsa (fun u).

43. Tigberaga-tigberaga lori ilẹ ati ipete buburu, atipe ete buburu kò ni yi ẹnikan ka afi ẹniti o ẹ e.

كُفْرُهُ وَلَا يَزِيدُ الْكَافِرِينَ كُفْرَهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ إِلَّا مَقْتًا وَلَا يَزِيدُ الْكَافِرِينَ كُفْرَهُمْ إِلَّا خَسَارًا ﴿٣٥﴾

قُلْ أَرَأَيْتُمْ شُرَكَاءَ الَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ أَرُونِي مَاذَا خَلَقُوا مِنَ الْأَرْضِ أَمْ لَهُمْ شِرْكٌ فِي السَّمَوَاتِ أَمْ آتَيْنَهُمْ كِتَابًا فَهُمْ عَلَى بَيِّنَةٍ مِنْهُ بَلْ إِنَّهُمْ يَعْبُدُونَ الظُّلُمَاتِ بَعْضُهُمْ بَعْضًا إِيَّاغُرُّوا ﴿٣٦﴾

إِنَّ اللَّهَ يُصِيبُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ أَنْ تَزُولَا وَلَئِنْ زَالَتَا إِنْ أَسْكَنْهُمَا مِنْ آخَرِينَ بَعْدَهُ إِنَّهُ كَانَ حَلِيمًا غَفُورًا ﴿٣٧﴾

وَأَقْسَمُوا بِاللَّهِ جَهْدَ أَيْمَانِهِمْ لَئِنْ جَاءَهُمْ نَذِيرٌ لَيَكُونُنَّ أَهْدَىٰ مِنْ إِحْدَىٰ الْأُمَمِ فَلَمَّا جَاءَهُمْ نَذِيرٌ مَأْرَادَهُمْ إِلَّا نُفُورًا ﴿٣٨﴾

أَسْتَكْبَرُوا فِي الْأَرْضِ وَمَكْرُ السُّيِّئِ وَلَا يَحِيقُ الْمَكْرُ السُّيِّئِ إِلَّا بِأَهْلِهِ فَهَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا سِنَّتَ



Nitorina nwon kò reti nkan miran ayafi işesi (Qlòhun pèlu) awon ɛni akokò. Irẹ̀ kò le ri iparọ̀ ninu işesi ti Qlòhun, atipe irẹ̀ kò le ri iyipada ninu işesi ti Qlòhun.

44. Abi awon kò yio ha rin kiri lori ilẹ̀ ki nwon ri bi igbẹhin awon ti o šiwaju won ti ri. Ti nwon ni agbara ju awon (eyi) lẹ; kò si ohun ti o le tayọ Qlòhun ni sanma tabi ni ilẹ̀. Dajudaju On jẹ Olumọ, Alagbara.

45. Bi o ba şe pe Qlòhun yio mu awon enia fun işe-şşe won ni, ko ni şeku ɛda kan lori rẹ. Şugbon O nlọ won lara di akoko kan ti a sọ; nitorina ti akoko won ba de, dajudaju Qlòhun jẹ Oluriran nipa awon ɛrusin Rẹ.

أَوَّلَ لَيْلٍ فَلَمْ تَجِدْ لِسَدِّتِ اللَّهِ تَبْدِيلًا وَلَنْ تَجِدَ لِسُنَّتِ اللَّهِ تَحْوِيلًا ﴿٣٦﴾

أَوَّلَ يَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَيَنْظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ وَكُنُوا أَشَدَّ مِنْهُمْ قُوَّةً وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُعْجِزَهُ مِنْ شَيْءٍ فِي السَّمَوَاتِ وَلَا فِي الْأَرْضِ إِنَّهُ كَانَ عَلِيمًا قَدِيرًا ﴿٤٤﴾

وَلَوْ يُؤَاخِذُ اللَّهُ النَّاسَ بِمَا كَسَبُوا مَا تَرَكُوا عَلَى ظُهُرِهِمْ دَابِئَةً وَلَٰكِنْ يُؤَخِّرُهُمْ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى فِإِذَا جَاءَ أَجْلُهُمْ فَاتَّخَذَ اللَّهُ كَانَ بَعِيدًا بَصِيرًا ﴿٤٥﴾

(36) Suratu - Yāsin

Ni orukọ Qlòhun Ajọkẹ aiyẹ,  
Aşakẹ ọrun.

1. Yā, Sīn (Qlòhun ni O mọ ohun ti O gbal'erò pèlu awon harafi yi).

2. Al-Kurani ti o kun fun oğbon ni Mo fi bura.

3. Dajudaju irẹ̀ jẹ ọkan ninu awon ojişe.

4. Ti o wa ni oju ọna ti o tọ.



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَس ١

وَالْقُرْآنِ الْكَبِيرِ ﴿١﴾

إِنَّا كَلَّمْنَا الْمُرْسَلِينَ ﴿٢﴾

عَلَىٰ صُرَاطٍ مُّسْتَقِيمٍ ﴿٣﴾